

Ваша стиральная машина

Поздравляем! Вы сделали выбор в пользу современного, высококачественного бытового прибора марки Bosch. Эта стиральная машина отличается особенно экономным расходом электроэнергии. Каждая машина, вышедшая из стен нашего завода, тщательно проверяется перед этим на правильность функционирования и безупречность состояния.

Экологичная утилизация
Сдайте, пожалуйста, упаковку машины на экологичную утилизацию. Эта машина имеет обозначение в соответствии с требованиями директивы 2002/96/EG по правильной утилизации отслуживших свой срок электрических и электронных приборов (waste electrical and electronic equipment - WEEE). В этой директиве приведены основные правила приема и утилизации старых приборов, действующие на всей территории Европейского сообщества.

Содержание

Страница	Использование по назначению	1
	Установка программы	2
	После стирки	4
	Индивидуальная настройка	5
	Важная информация	6
	Обзор программ	7
	Уход	8
	Указания относительно индикаторных лампочек	8
	Техническое обслуживание	9
	Что делать, если ...	10
	Указания по безопасности	11
	Параметры расхода	11

Программы
Детальный обзор программ приведен на странице 7. Температуру и скорость отжима можно устанавливать индивидуально.

Cottons (Белое/Цветное белье)	носовые текстильные изделия
Intensive (Интенсивная)	носовые текстильные изделия
Mix (Микс)	для белья различного вида
Synthetics (Синтетика)	текстильные изделия, не требующие особого ухода
Delicates/Silk (Тонкое белье)	«чувствительные» текстильные изделия, пригодные для машинной стирки
Wool (Шерсть)	текстильные изделия, пригодные как для ручной, так и машинной стирки
Empty (Слив)	воды при остановке полоскания
Spin (Отжим)	выстиранного вручную белья
Rinse Freshen Up (Полоскание)	с последующим отжимом

Использование по назначению

- исключительно для использования в домашнем хозяйстве;
- для стирки текстильных изделий, пригодных для машинной стирки, в растворе моющего средства;
- для эксплуатации с использованием холодной питевой воды и имеющихся в торговле моющих средств и средств по уходу за бельем, пригодных для использования в стиральной машине.

- Не оставляйте детей без присмотра рядом со стиральной машиной!
- Держите домашних животных подальше от стиральной машины!

Обзор программ

Смотрите также описание на странице 6

Программы	Макс.	Мин.	Вид белья
Cottons (Белое/Цветное белье)	30, 40, 60, 90 °C	7 кг*	Носки текстильные изделия, текстильные изделия из хлопка или льна, пригодные к кипячению
Intensive (Интенсивная)	60 °C	3 кг	Текстильные изделия из смешанных волокон
Easy-Care (Синтетика)	30, 40, 60 °C	2 кг	Для «чувствительных», пригодных для машинной стирки текстильных изделий, напр., из шелка, сатина, синтетики или смешанных волокон (напр., гардин)
Delicates Silk (Тонкое белье)	30°C	3 кг	Текстильные изделия из шерсти или содержанием шерсти, пригодные для машинной стирки
Wool (Шерсть)	холод, 40°C	2 кг	Режимы для стирки слегка загрязненных текстильных изделий. При более сильном загрязнении см. страницу I и II.
Дополнительные программы:			Rinse/Freshen Up (Полоскание), Spin (Отжим), Empty (Слив),

* При стирке 7 кг белого и цветного хлопчато-бумажного белья включайте дополнительную функцию I.

** Продолжительность программы оптимально подходит для стирки меньшей глубины, если получите в одном из уполномоченных сервисных центров.

Продолжительность программы оптимально подходит для стирки меньшей глубины, если получите в одном из уполномоченных сервисных центров.

Указания относительно индикаторных лампочек

в зависимости от модели

Звучит сигнал и мигают лампочки индикации скорости вращения центрифуги:

Правильно закройте крышку загрузочного отверстия; возможно, было зажато белье

Проведите чистку насоса для слива раствора моющего средства (страница 9), водосточная труба/сливной шланг засорился

Откройте водопроводный кран, подающий шланг перегнут/зажат; Проведите его чистку (страница 9); давление воды слишком низкое

Двигатель вышел из строя!

Вода в поддоне, нарушенна герметичность машины. Вызовите специалистов сервисного центра!

Уход

Корпус машины, панель управления

- Протрите мягкой, влажной тряпкой.
- Не пользуйтесь абразивными чистящими средствами.
- Сразу же удаляйте остатки моющего и чистящего средств.
- Чистить машину струей воды запрещено.

Кювету для моющих средств следует чистить ...

- ... если в ней накопились остатки моющего средства или кондиционера.

Подходит также для шаровых изделий, превращенных для стирки вручную; сокращение полоскания и окончательного отжима

При удалении остатков моющего средства из кюветы, не требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

При удалении остатков моющего средства из кюветы, требующие особого ухода

Техническое обслуживание

Насос для слива раствора моющего средства

Переведите ручку выбора программ в положение Выкл., извлеките вилку из розетки.

1. Откройте крышку отверстия для проведения сервисного обслуживания и снимите ее.

2. Осторожно откручивайте крышку насоса до тех пор, пока не попадется раствор моющего средства. Когда крышка отверстия для проведения сервисного обслуживания наполнится наполовину, закрутите крышку насоса и выпустите воду. Повторите процесс до тех пор, пока весь раствор моющего средства не вытечет.

3. Осторожно открутите крышку насоса полностью

изделий, превращенных для стирки вручную; сокращение полоскания и окончательного отжима

Ваша стиральная машина

Поздравляем! Вы сделали выбор в пользу современного, высококачественного бытового прибора марки Bosch. Эта стиральная машина отличается особенно экономным расходом электроэнергии.

Каждая машина, выходящая из стен нашего завода, тщательно проверяется перед этим на правильность функционирования и безупречность состояния.

Экологичная утилизация

Сдайте, пожалуйста, упаковку машины на экологичную утилизацию.



Эта машина имеет обозначение в соответствии с требованиями Директивы 2002/96/EG по правильной утилизации отслуживших свой срок электрических и электронных приборов (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

В этой Директиве приведены основные правила приема и утилизации старых приборов, действующие на всей территории Европейского сообщества.

Содержание

Страница

Использование по назначению	1
Установка программы	2
После стирки	4
Индивидуальная настройка	5
Важная информация	6
Обзор программ	7
Уход	8
Указания относительно индикаторных лампочек	8
Техническое обслуживание	9
Что делать, если	10
Указания по безопасности	11
Параметры расхода	11

Использование по назначению

- исключительно для использования в домашнем хозяйстве,
- для стирки текстильных изделий, пригодных для машинной стирки, в растворе моющего средства,
- для эксплуатации с использованием холодной питьевой воды и имеющихся в торговле моющих средств и средств по уходу за бельем, пригодных для использования в стиральной машине.



- Не оставляйте детей без присмотра рядом со стиральной машиной!
- Держите домашних животных подальше от стиральной машины!

Программы

Детальный обзор программ приведен на странице 7.

Температуру и скорость отжима можно устанавливать индивидуально.

Cottons	(Белое/Цветное белье)	носовые текстильные изделия
Intensive	(Интенсивная)	носовые текстильные изделия
Mix	для белья различного вида
Synthetics	(Синтетика)	текстильные изделия, не требующие особого ухода
Delicates/Silk	(Тонкое белье)	«чувствительные» текстильные изделия, пригодные для машинной стирки
Wool	(Шерсть)	текстильные изделия, пригодные как для ручной, так и машинной стирки
Empty	(Слив)	воды при остановке полоскания
Spin	(Отжим)	выстиранного вручную белья
Rinse Freshen Up	(Полоскание)	с последующим отжимом

Подготовка

Установка машины проводится согласно указаниям, приведенным в отдельной инструкции по установке.



Проверка машины

- Никогда не вводите в эксплуатацию поврежденную машину!
- Свяжитесь со специалистами Вашего сервисного центра!



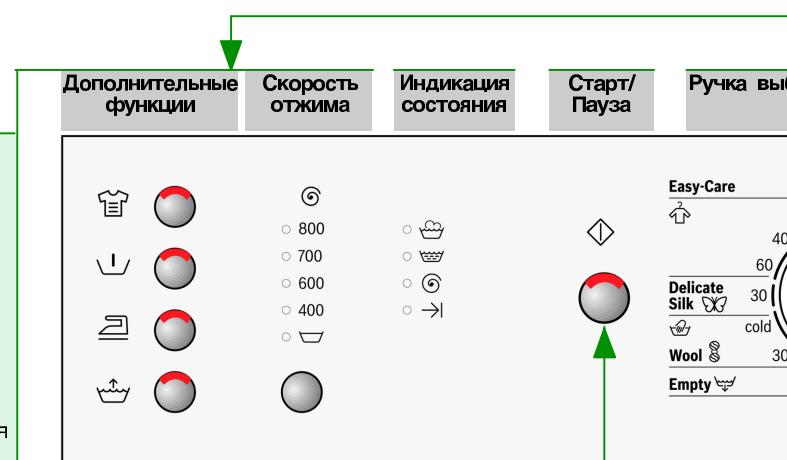
Откройте водопроводный кран



Вставьте вилку в розетку



Только сухими руками!
Браться только за вилку!



Стирка
 Полоскание
 Отжим
 готово
 Без отжима



Easy-Care
40
60
30
cold
Wool
30
Empty

Перед первой стиркой

проводите стирку без белья (см. описание на странице 6)

Сортировка и загрузка белья

Выполнайте указания изготовителей по уходу за бельем!

Рассортируйте вещи согласно символам на их ярлычках.

Рассортируйте вещи по виду, цвету, степени загрязнения и температуре стирки.

Непременно учитывайте важную информацию, приведенную на странице 6!

Загружайте крупное и мелкое белье вперемешку!
Проследите, чтобы белье не было зажато между дверцей и резиновым уплотнением загрузочного отверстия.

Загрузка моющего средства и средства по уходу за бельем

Проводите дозировку в соответствии с количеством белья, степенью его загрязнения, жесткостью воды (необходимую информацию можно получить у служащих предприятия, ответственного за водоснабжение Вашего района) и согласно указаниям изготовителя средства. Жидкое моющее средство залейте в соответствующую емкость-дозатор и положите в барабан машины.

Предварительная стирка: моющее средство, средство для подкрахмаливания

Средство по уходу за бельем: кондиционер

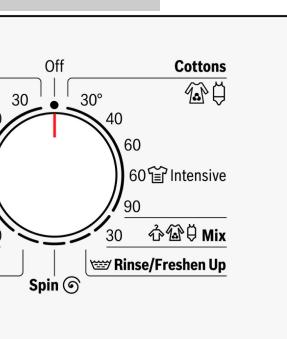
Основная стирка: моющее средство, средство для умягчения воды, гелевитатель, соль для удаления пятен

Средства по уходу за бельем следует разбавлять водой.

Тем самым Вы предотвратите загрязнение переливного устройства.

Установка и изменение программы

Все программы



Информацию по дополнительным функциям и скорости вращения центрифуги Вы найдете в разделе «Индивидуальная настройка» на странице 5.

i Все кнопки очень «чувствительные», достаточно слегка прикоснуться к ним!

Ручка выбора программ для включения и выключения машины и установки программ. Можно поворачивать в обоих направлениях.

Нажмите на кнопку ◇ (Старт/Пауза)

3

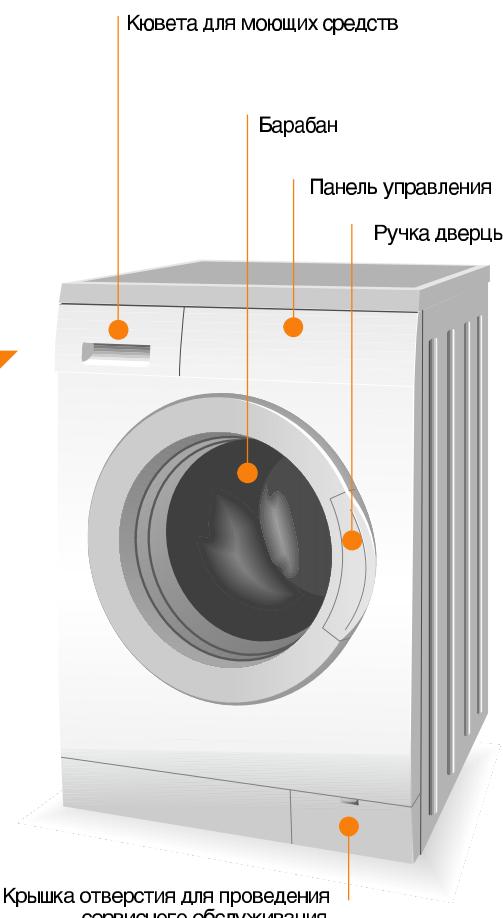
Стирка



1

2

Стирка



3



3

Выгрузка белья

Откройте дверцу загрузочного отверстия и выгрузите белье.
Если активизирована функция ⏹ (Остановка полоскания): переведите ручку выбора программ в положение Слив или установите скорость отжима.

Нажмите на кнопку ◇ (Старт/Пауза).

Удалите из белья посторонние предметы (если такие имеются) – опасность появления ржавчины.

Закройте водопроводный кран

В моделях с системой Aqua-Stop это проделывать не нужно.

Выключение

Переведите ручку выбора программ в положение 0 (Выкл)..

Программа окончена, если ...

... Мигает кнопка ◇ (Старт/Пауза) и светится индикаторная лампочка → (готово).

Изменение программы ...

Если Вы по ошибке установили не ту программу:

- проведите повторную установку,
- нажмите на кнопку ◇ (Старт/Пауза).

... или прерывание

В программах стирки при высокой температуре сначала:

- охладите белье: включите Полоскание. Дверца загрузочного отверстия остается заблокированной,
- установите ручку выбора программ в положение 0 (Выкл.,
- включите Отжим ⚡ или Слив ↘ ,
- нажмите на кнопку ◇ (Старт/Пауза).

4

Индивидуальная настройка

Скорость отжима

Перед включением выбранной программы и во время ее выполнения можно отрегулировать скорость вращения центрифуги или включить (Остановка полоскания) (без окончательного отжима). Результат Ваших действий будет зависеть от этапа выполнения программы. Максимально допустимая скорость вращения центрифуги, которую можно установить, зависит от модели машины и выбранной в каждом конкретном случае программы.

Дополнительные функции смотрите также обзор программ

- | | |
|--------------------------|--|
| (Пятна) | Увеличение продолжительности стирки сильно загрязненного или 7 кг белого и цветного хлопчато-бумажного белья для повышения интенсивности стирки. |
| (Предварительная стирка) | Для сильно загрязненного, носкового белья, например, из хлопка или льна. Предварительная стирка проводится при 30 °C. |
| (Облегчение гладжения) | Специально разработанный процесс выполнения отжима с заключительным разрыхлением белья. Окончательный отжим в щадящем режиме слегка повышает остаточную влажность белья. |
| (Добавление воды) | Повышенный уровень воды и дополнительное полоскание, увеличенная продолжительность стирки. Для областей с очень мягкой водой или для дальнейшего улучшения результатов полоскания. |

Старт/Пауза

Для включения или прерывания программы.

Сигнал

- Включение режима подачи сигнала
- установить на ●
- 1 шаг вправо
- нажать и не отпускать
- 1 шаг вправо
- отпустить

По желанию:

- | | | |
|--------------------------------------|-----------------------|-----------------------|
| Режим для слепых ВКЛ.-ВЫКЛ.
 | напрямую
 | установить на ● |
| сигналов, относящегося к кнопкам | | |
| | установить громкость* | установить громкость* |
| установите громкость для ...
 | 1 шаг вправо | 1 шаг вправо |
| указательных сигналов | | |
| | установить громкость* | установить громкость* |
| * при необх. повторите несколько раз | | |



Важная информация

С целью бережного отношения к белью и машине

- Уберите все из карманов.
- Проследите, чтобы были убраны все металлические предметы (скрепки и пр.).
- Тонкое белье (чулки, гардины, биостгалтеры с косточками) стирайте в специальной сетке/мешке.
- Застегните замки-молнии, пуговицы на наволочках и пододеяльниках.
- С помощью щетки очистите карманы и отвороты от песка.
- Снимите с гардин кольца или положите их в сетку/мешок.

Перед первой стиркой

Белье не загружайте! Откройте водопроводный кран, залейте в ячейку II ок. 1 литра воды и затем загрузите в нее $\frac{1}{2}$ мерного стаканчика моющего средства. Установите ручку выбора программ на **Синтетика 60 °C** и нажмите на кнопку (Старт/Пауза). По окончании программы установите ручку выбора программ в положение 0 (Выкл.).

Различная степень загрязнения белья

- | | |
|---------|--|
| легкое | Новые вещи стирайте отдельно. |
| сильное | Без предварительной стирки. |
| сильное | При необходимости предварительно обработайте пятна. Включите . |
| сильное | Загружайте меньше белья. |
| | Предварительная стирка. |

Вес загружаемого белья

Никогда не загружайте в машину больше максимально допустимого количества белья:

- Белое/Цветное белье 7 кг.
- Синтетика 3 кг.
- Тонкое белье, шелк и шерсть 2 кг.

Замачивание

Загрузите в ячейку II средство для замачивания/моющее средство согласно рекомендациям изготовителя. Установите ручку выбора программ на **Белое/Цветное белье 30 °C** и нажмите на кнопку (Старт/Пауза). Примерно через 10 минут нажмите на кнопку (Старт/Пауза). По истечении необходимого Вам времени замачивания снова нажмите на кнопку (Старт/Пауза) (если программа будет продолжаться) или измените программу.

Подкрахмаливание

Белье не должно быть обработано кондиционером.

Руководствуясь рекомендациями изготовителя, растворите примерно в 15 литрах воды соответствующее количество средства для подкрахмаливания. Установите ручку выбора программ в положение **Полоскание** , установите необходимое число оборотов центрифуги и нажмите на кнопку (Старт/Пауза). Как только в машину начнет подаваться вода: залейте в ячейку I раствор средства для подкрахмаливания.

Окрашивание/Обесцвечивание

В стиральной машине белье нельзя ни окрашивать, ни обесцвечивать.

Защита окружающей среды/Рекомендации по экономии

- Всегда загружайте максимально допустимое для выбранной программы количество белья.
- Белье со средним загрязнением стирайте без предварительной стирки.
- Вместо программы **Белое/Цветное белье 90 °C** используйте программу **Интенсивная 60 °C**. Результат стирки будет почти такой же, но энергии израсходуется значительно меньше.
- Дозировку моющего средства проводите согласно рекомендациям его изготовителя.
- Если белье после стирки будет сушиться в сушильном автомате, то устанавливайте рекомендуемую в инструкции по эксплуатации автомата скорость отжима.

Обзор программ

Смотрите также описание на странице 6



Дополнительные функции; указания

Программы	°C	Макс.	Вид белья	Дополнительные функции;
Cottons	30, 40, 60, 90 °C	7 кг*	Носки текстильные изделия, текстильные изделия из хлопка или льна, пригодные к кипячению	(Предварительная стирка), (Пятна), (Добавление воды), (Облегчение глахжения)
Intensive	60 °C			(Предварительная стирка), (Пятна), (Добавление воды), (Облегчение глахжения); можно использовать вместе как короткая программа .
Easy-Care	30, 40, 60 °C	3 кг	Текстильные изделия из хлопка, льна, синтетики или смешанных волокон	(Предварительная стирка), (Пятна), (Добавление воды), (Облегчение глахжения); различные виды белья можно стирать вместе
Mix	30°C		Текстильные изделия из хлопка и изделия, не требующие особого ухода	(Предварительная стирка), (Пятна), (Добавление воды), (Облегчение глахжения); без отжима между полосканиями
Delicates Silk	30°C	2 кг	Для «чувствительных», пригодных для машинной стирки текстильных изделий, напр., из шелка, сатина, синтетики или смешанных волокон (напр., гардин)	Подходит также для шелковых изделий, предназначенных для стирки вручную, сокращенная продолжительность полоскания и окончательного отжима
Wool	холод, 40°C		Текстильные изделия из шерсти или с содержанием шерсти, пригодные для ручной или машинной стирки	Rinse/Freshen Up (Полоскание), Spin (Отжим), Emtrry (Слив),
Дополнительные программы:				
! Продолжительность программы оптимально подходит для стирки слегка загрязненных текстильных изделий, напр., (Пятна). В программах без предварительной стирки загружайте моеющее средство в чанкай II, в программах с предварительной стиркой – в чанкай I и III.				
* При стирке 7 кг белого и цветного хлопчато-бумажного белья включайте дополнительную функцию (Пятна).				

Более подробную информацию и обзор нашей продукции Вы найдете в Интернете на нашем сайте: <http://www.bosch-hausgeraete.de> или получите в одном из уполномоченных сервисных центров.

Уход



Опасность электрического удара!
Извлекайте вилку из розетки!
Взрывоопасность! Никаких растворителей!

i Корпус машины, панель управления

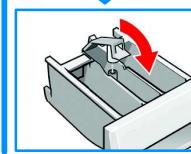
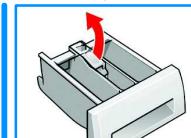
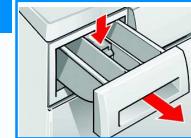
- Протрите мягкой, влажной тряпкой.
- Не пользуйтесь абразивными чистящими средствами.
- Сразу же удаляйте остатки моющего и чистящего средств.
- Чистить машину струей воды запрещено.



Кювету для моющих средств следует чистить ...

... если в ней накопились остатки моющего средства или кондиционера.

1. Извлеките наполовину, нажмите на вставку, извлеките полностью.
2. Откиньте крышку.
3. Промойте в воде и просушите.
4. Закройте и зафиксируйте крышку (насадите цилиндр на направляющий штифт).
5. Установите кювету на место.



Оставьте кювету открытой, чтобы испарились остатки воды.

i Барабан стиральной машины

Оставьте дверцу загрузочного отверстия открытой, чтобы барабан просох.

Появились пятна ржавчины – удалите с помощью чистящего средства без содержания хлора, стальной сеткой пользоваться нельзя.

i Удаление накипи В машине не должно быть белья!

Проводите удаление накипи согласно рекомендациям изготовителя средства для очистки машин от накипи, чего при правильной дозировке моющего средства не требуется.

Указания относительно индикаторных лампочек

в зависимости от модели

Звучит сигнал и мигают лампочки индикации скорости вращения центрифуги:



Правильно закройте крышку загрузочного отверстия; возможно, было зажато белье



Проведите чистку насоса для слива раствора моющего средства (страница 9), водосточная труба/сливной шланг засорились.



Откройте водопроводный кран, подающий шланг перегнут/зажат; Проведите его чистку (страница 9); давление воды слишком низкое.



Двигатель вышел из строя!



Вода в поддоне, нарушена герметичность машины. Вызовите специалистов сервисного центра!

Техническое обслуживание

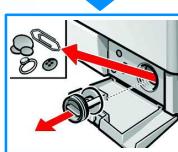
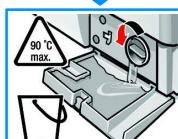
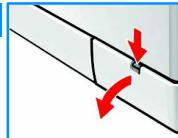


Опасность ошпаривания!
Дайте раствору моющего средства остыть!
Закройте водопроводный кран!

Насос для слива раствора моющего средства

Переведите ручку выбора программ в положение **Выкл.**, извлеките вилку из розетки.

1. Откройте крышку отверстия для проведения сервисного обслуживания и снимите ее.
2. Осторожно откручивайте крышку насоса до тех пор, пока не попьется раствор моющего средства. Когда крышка отверстия для проведения сервисного обслуживания наполнится наполовину, закрутите крышку насоса и вылейте воду. Повторяйте процесс до тех пор, пока весь раствор моющего средства не вытечет.
3. Осторожно открутите крышку насоса полностью (в нем еще могут быть остатки воды).
4. Проведите чистку насоса изнутри, почистите резьбу крышки насоса и его корпус (крыльчатка насоса должна свободно вращаться).
5. Установите крышку насоса на место и закрутите ее.
6. Установите на место крышку отверстия для проведения сервисного обслуживания и закройте ее.



Чтобы при следующей стирке раствор моющего средства не выливался неиспользованным через сливное устройство:
залейте 1 литр воды в ячейку II и включите программу **Слив**.

Что делать, если ...



Вода вытекает

- Прочно закрепите/замените сливной шланг.
- Затяните резьбовое соединение подающего шланга с машиной.



Вода не поступает
Моющее средство не смывается

- Не нажата кнопка (Старт)?
- Не открыт водопроводный кран?
- Возможно, засорился фильтр? Проведите его чистку (страница 9).
- Подающий шланг перегнут или зажат?



Крышку загрузочного отверстия не удается открыть

- Активизирована защитная функция.
- Выбрана (Остановка полоскания)?



Программа не включается

- Нажата кнопка (Старт/Пауза)?
- Дверца закрыта?



Раствор моющего средства не сливается

- Проведите чистку насоса (страница 9).
- Проведите чистку водосточной трубы и/или сливного шланга.



Белье недостаточно хорошо отжато

- Равномерно распределите мелкое и крупное белье внутри барабана.



Многократные попытки проведения отжима

- Это не неисправность! Система контроля избавляется от дисбаланса.



Вода внутри барабана не видна

- Это не неисправность! Вода находится за пределами видимости.



Остатки воды в ячейке для средств по уходу за бельем

- Это не неисправность! Вода не ухудшает действие этих средств.



Из стиральной машины неприятно пахнет

- Выполните программу **Белое/Цветное белье** 90 °C без белья. И воспользуйтесь универсальным моющим средством.



Из кюветы для моющих средств выступает пена

- Загрузили слишком много моющего средства?
Смешайте 1 столовую ложку кондиционера с $\frac{1}{2}$ литра воды и залейте раствор в ячейку II кюветы для моющих средств.



Вибрация при отжиме

- При следующей стирке загрузите меньше моющего средства.
- Ножки машины зафиксированы?
Если нет, зафиксируйте (см. инструкцию по установке).
- Транспортные крепления сняты?
Если нет, снимите (см. инструкцию по установке).



Результат отжима неудовлетворительный

- Включена функция (Облегчение гладкения) (страница 5)?



Индикаторные лампочки не функционируют во время работы машины

- Отключили электроэнергию?
Сработал предохранитель? Включите/замените предохранитель.
- Если неисправность появится снова, обратитесь за помощью в уполномоченный сервисный центр.



Программа выполняется дольше, чем обычно

- Это не неисправность! Многократно распределяя белье внутри барабана, система контроля пытается тем самым справиться с дисбалансом.
- Включилась система контроля уровня пены – будет проводиться дополнительное полоскание.



На белье остакти моющего средства

- Некоторые фосфатосодержащие моющие средства включают в себя нерастворимые в воде компоненты.



Если Вам не удалось устранить неисправность самостоятельно или возникла необходимость в ремонте машины:

- переведите ручку выбора программ в положение **0 (Выкл.)** и извлеките вилку из розетки,
- закройте водопроводный кран и вызовите специалистов уполномоченного сервисного центра (см. инструкцию по установке).



Указания по безопасности

- Прочтите инструкции по эксплуатации и установке и все прочие информационные брошюры, прилагаемые к стиральной машине, и поступайте в соответствии с приведенными в них указаниями.
 - Сохраните документацию в надежном месте на случай, если она позднее понадобится.
- Опасность электрического удара**
- Извлекайте вилку только за корпус, никогда не тяните за сетевой шнур!
 - Никогда не вставляйте/извлекайте вилку мокрыми руками.
- Опасность травмирования**
- Дверца загрузочного отверстия может очень сильно нагреться.
 - Осторожно при сливе горячего раствора моющего средства.
 - Не вставайте на стиральную машину.
 - Не опирайтесь на открытую дверцу загрузочного отверстия.
 - Не вставляйте руку в барабан машины, пока он еще вращается.
- Опасность отравления**
- Храните моющие средства и средства по уходу за бельем в недоступном для детей месте.
- Опасность удушья**
- Картонную упаковку, упаковочную пленку и прочие детали упаковки следует держать подальше от детей.
- Опасность для жизни**
- Если машина отслужила свой срок, то извлеките ее вилку из розетки.
 - Отрежьте сетевой шнур и уберите его вместе с вилкой подальше.
 - Сломайте замок дверцы загрузочного отверстия.
В результате маленькие дети не смогут запереться в машине и подвергнуть тем самым свою жизнь опасности.
- Взрывоопасность**
- Вещи, предварительно обработанные чистящими средствами, содержащими растворители (напр., пятновыводителем/промывочным бензином), могут после загрузки в машину привести к взрыву.
Поэтому перед стиркой в машине такие вещи следует тщательно выстирать вручную.

Параметры расхода

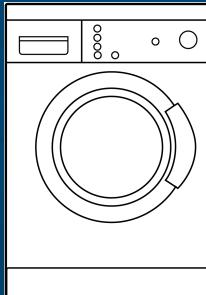
Программа	Доп. функция	Загрузка	Электро-энергия**	Вода**	Продолжительность программы†**
Белое/Цветное белье 白衣 40 °C*	⠄ (Пятна)	7 кг	0,65 кВтч	65 л	2:30 ч
Белое/Цветное белье 白衣 60 °C	—	7 кг	1,20 кВтч	70 л	1:35 ч
⠄ Интенсивная 60 °C*	⠄ (Пятна)	7 кг	1,19 кВтч	49 л	2:36 ч
白衣 Белое/ Цветное белье 90 °C*	⠄ (Пятна)	7 кг	2,00 кВтч	75 л	2:33 ч
Синтетика 40 °C*	⠄ (Пятна)	3 кг	0,55 кВтч	50 л	1:24 ч
Синтетика 40 °C (можно использовать также в качестве короткой программы)	—	3 кг	0,55 кВтч	40 л	0:55 ч
白衣 Mix	—	3 кг	0,60 кВтч	37 л	0:50 ч
Тонкое белье 白衣 30 °C	—	2 кг	0,25 кВтч	34 л	0:32 ч
白衣 Шерсть 30 °C	—	2 кг	0,15 кВтч	30 л	0:40 ч

* Программа с дополнительной функцией ⠄ (Пятна) и максимально допустимой скоростью отжима в качестве контрольной программы согласно указаниям, приведенным в нормативной документации EN 60 456 и IEC 60 456.

** В зависимости от давления, жесткости и температуры подаваемой воды, температуры окружающей среды, вида, количества и степени загрязненности белья, используемого моющего средства, а также из-за колебаний напряжения в питающей сети фактические значения параметров могут отличаться от теоретических.



Стиральная машина ru



Инструкция по эксплуатации



BOSCH



**⚠ Стиральную машину можно вводить в эксплуатацию только после прочтения данной инструкции!
Прочтите также отдельную инструкцию по установке.
Выполните указания по безопасности, приведенные на странице 11!**